

ՓԱՐԻԶԵԱՆ ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ

ԹՈՒՂ Թ Ը.

Փարիզ լաւ է թէ գեղ մը. — Գեղացւոյն դատաստանը. — Փարիզցոց նոր զբօսանք մը. — Փարիզ նր երկրէն լաւ է. — Աչքը ետին մնացած ճանապարհորդ մը. — Բնութեան երեսովք եւ արուեստական տեսարանք. — Սովոր նկարագրութիւնը. — Գիշերուան թագուհին. — Փարիզ թնչ տեսակ գեղեցկութիւն կայ. — Մասս բարպէնքը... — Փարիզաթողք կրառնան. — Գետին ափանցը վրայ շրջագայուհիք եթք կապակին երբ կատշնան. փելափայի մը դիտողութիւնը. — Մարդիկ մթշտ նոյն են. — Ահասանի խնդիրը. — Անասուն տեսարակ մը. — և Ռըսէլի ճանք. Ահասէլ լրագրաց ուրախութիւնը. — Նմիւ տը ծէրաբան. — Անդոյիա, Աւստրիա եւ Գաղղիա Ահաց խնդրոյն մէջ. տեսութիւն, — Պատերազմի վախ կայ. — Տաճկաստանի երկաթէ ճամբաները. — Պէտք է խորհիմք եւ աշխատիմք. — Տաճկաստանի հեռագրական գծերը. — և Պոլսոյ գժբաղութիւնը մը. — Սուլթաններու պատասք եւ իւր պատմութիւնը. — Ամերիկայէն կարգէ գորու լոր մը. — Գերեվարք՝ գերեաց կրիմն. — Աթիվլան իփարիզ. — Մեքսիկոյ նույրակներու եւ Մաքսիմիլիանոսի տուածպատասխանը. — Գաղղիոյ մեծ նկարիչ մը. Տըլաքրուա, ։. — Քաստիք եւ Ռումանիք գլորցները. — Օրա Վէլնէ եւ Տըլաքրուա. — Ճօրժ Սանտի գատաստանը. — Ալֆրէս տը Վինեի կոմ բանասեղծը. — Վինեի կենաքն ու քերթուածները. — Հայու մամրավէպ մը. — Սէն-Մարս եւ Ս. Մարկոս... — Երկու գիշերային բարեկաններ. — Պաղ առաղ ըսրչամար մը. — Նոր ունամսափրութիւն մը. — Նետաքրքրական տեղեկութիւնը. — Ֆիշասպարան (ապօն). մը, որ 5000 ֆրանք կամէ. — Լրագրի մը նոր տեսակ յայտարարութիւն. — Կաշսատիմք ուրեմն իրաւունք ունիմք որ ուսեմք. — Հայ լրագրաց վրայ. — Հայ բարութիք (ապօնէ). — Ինչն մեր մէջ լրագրիք կմեռնեն. — Ագահ բաժանորդաց խրան մը. — Խէղէ Հայ խմբագիրներ. — Ինչն. Հայ խմբագիրները չին շահիք տաղման ընախն թէ աղ գասիրութիւն. — Պատճառը. լու ուշ դրէք. . . :



Տարակոյս կայ որ աւելի լաւ է Փարիզ՝ քան թէ գեղ աեղ մը, քան թէ աւագուտ ծովու եղերք մը. Գեղացին ալ այդ բանը բաւական կհասկլնայ:

Աննամի նորեկ գեսապաններն անգամ, — որ այս օրերս Փարիզեցւոց նոր զբօսանքն ու աեսարանն են դարձած —, այդ բարբարոսներն անգամ կտեսնեմք որ կրնան ըմբռնել համեստ որ Փարիզ իրենց երկրէն ալ աղէկ է: — Բայց միայն Քօչէնչինէն կամ ձափոնէն եկողները չէ. նոյնը կիսոստովանին նաեւ այն ամենայն ճանապարհորդք որ Վոսփորի պէս, Զմիւռնիոյ պէս, Աղեքանդրիոյ պէս, Խտալիոյ պէս, Զուիցերիոյ պէս Հայատանինին:

Բայց ինչ. ուրեմն այն Աննամցիներէն աւելիք հասկացողութիւն ունիմ արդեօք

որ ահա Փարիզ վերադարձայ, բայց աչուըներս ետին մնաց, Պուլնել-սիւր-Մէր ծովեզերեայ փարիզի ու սիրուն քաղաքին վրայ, ուր քիչ մը ժամանակ օդ առնելու եւ զբաղմունքներէս հետանալու համար գնացեր էի:

Ո՞չ, ինչ անբաւ տարբերութիւն կայ բնութեան երեւոյթներու եւ արուեստական տեսարաններու մէջ: Ի՞նչպէս ախորժելի էին ինձ այն սոկեփայլ աւազուտ ընդարձակ ծովափունքը: Ի՞նչ ակնապարար աեսարան էր ինձ ծովուն մերթ քաղցրասիկ հողմով անոյշ անոյշ ծածանիլը, մերթ արեւուն անբաւ ճառագայթներուն տակ ահագին հայլիի մը պէս ցոլցուալլը, մերթ նաւերու կայմերով ու առագաստներով եւ մերթ շոգենաւերը շըն չովովն ու ծիսովն ու փրփրովն ու յորձանիներով լեցուիլը, եւ մերթ զայրացեալ կոհակադէղ բորբոքելով՝ ամինածիր աւազները վեր իվար ընելն ու ավառած խարակները ծեծելն ու փրփրազայր խորտակիները:

Հապա ինչ ըսեմ երբ անոյշ լուսնիայն բարձրանար երկնից կապուտակ կամարը. այն ատեն կտեսնէիր ինչպէս ալիքները կամոքէին կլաէին, ու հազիւ թէ տխուր հեծեծանք մը կհամէին, իբրեւ թէ գիշերուան թագուհոյն մելամազձ լուռթիւնը չընդհատելու:

Ո՞չ, ես կսիրէի ծովուն այն խուլ մռնչիւնը, այն միակերպ ու միաձայն բարբառը. Այն բազմախորժ ձայնը՝ առաւօտուն զիս կարթընցընէր, ցորեկը՝ զիս կզմայլեցընէր ու կյափշտակէր, ու գիշերը՝ անոյշ ու խաղող քուն մը վրաս կծաւալէր:

Եւ ահա արդ այս ամենայն գնաց աներեւոյթ եղաւ. Փարիզ՝ ամենայն գեղեցկութիւն կայ, բաց իբնութեան գեղեցկութենէ, ամենայն զուարձութիւնն կայ, բաց իբնազդու անոյշ զուարձութիւններէ:

Մնայք բարով ուրեմն ավ ծով, ավ իմ սիրելի ծով, մնաս բարնվ քու ամենայն անըրջական զմայլմունքներովդ... Մնայք բարեան հիւրասէր ափանք Պուլսնեի՝ ձեր ամենայն զուարձութեամբքն ու ակրւմբներովը:

Մնայք բարեան անուշակ եւ սրտառուչ նուազահանդէսք (concerts), ուր այնչափ ան-

գամ զմայլեցուցին մեղ անուանի երաժիշտքն Թալպէր, Կօսֆրուա, Վիկորան, Ժիւլ լլվօր, եւ տիկինայքն Շարջօր Տրէֆիս, եւ Կախօ-Մապարիկ:

= Գամք ուրեմն իփարիզ: — Աշնան հասնելովը՝ կհամնին հոս եւ ամենայն փարիզաթողք դիմելով իկենդրոնն զուարձութեանց: Աւ ջրերն ու ջերմուկը իրենց հիւրերը կը կորսնցընեն: Փարիզի Սկն գետոյն մէջ զուարձացող լուղորդքն ալ կամաց կամաց կակախին ու դետային բաղնիքները կակսին պարպուիլ:

Գետոյն եղերքի ծառերուն տակ շրջադայունիրն ալ հետոցեաէ կրիչնան: « Յունիս « ամիսէն սկսեալ մինչեւ խեպտեմբեր՝ կտեսնես որ խաթուններն ու օրիորդները հագուած զգուած գետոյն ափանց վրայ կշըր-« ջագային, վոլրա կուտան, աչուընին ջուրը: « Սեպտեմբերէն մինչեւ իմայիս՝ շրջագայու-« հիք կակախին չեն տեսնուիր: Պատճառը « գիտես ինչ է, վասն զի սեպտեմբերէն մինչ չեւ իմայիս՝ լուղորդք գետ չեն մաներ»: Այսպէս կըսէր Լա Պրիւկր խորազնին փիլիսոփայն իւր ատենը (1647). այսպէս կընայ ըսել եւ այժմու զննող խորհոգածուն: Ժամանակը կիսուուի. բայց մարդիկ միշտ նոյն են:

Անցնիմք կարեւոր խնդիրներու:

= Լեհաստանի խնդիրը այս օրերս քիչ մը դժուարանալու պէս եղաւ: Կորչաքով իշխանին վերջի տուած պատասխանովն առերեք մէծ տէրութիւնս, Գաղղիոյ եւ Ռուսիոյ մէջ նոր պաղութիւն մ' անկաւ. Մոնիքոն հրատարակեց Լեհ ապստամբաց յայտագիրն որ ընդդէմ Ռուսիոյ: Անանուն տետրակ մ' ալ տպուեցաւ L' Empereur Napoléon et l' Empereur Alexandre անունով: Այս տետրակիս վախճանն է ցուցանել թէ՝ այժմ որ Ռուսիա այս բըռնած ընթացքովը՝ իւր վրայ կառնու պատերազմի մը պատասխանատուութիւնը, պէտք է որ երեք տէրութիւնք մէջ մանեն զինուք Լեհաստանի գործը վերջացընելու: Այս գըրուածքին ոճը շատ տկար է. ուստի եւ շատ զարմանք եթէ յիրաւի — ինչպէս որ կըսուի. — կառավարութիւնն է զայդ հրատարակողը, իւր գիտաւորութիւնը այդպիսի անվարժ գրչի մը աւանդելով բացատրելու:

= Ճօն Ռէսէլ, Անդղիոյ արաւաքին գործոց ոստիկանը, այս օրերս հրատարակեց որ 1815-ին դաշնագրութիւնը այսուհետեւ անզօր կհամարուի անոր համար որ Ռուսիա իւր խոստմունքները չկատարեց: Այս խօսքերս փափաքանօք ընդունեցան Փարիզու օրագիրք, համարելով որ Լօրտ Ռըսէլի խօս-

քերը Անդղիոյ կառավարութեան միտքն են: Այս հիման վրայ La Patrie լրագիրը համարձակ սկսաւ խնդրել որ եւրոպիոյ տէրութիւնք հրատարակեն թէ Ռուսիա ընկած է Լեհաստանի վրայ ունեցած իրաւունքէն: Ասոնց աղէկ պատասխան կուտայ էմիլ որ միարեկն իւր La Presse լրագրին մէջ, թէ՝ շատ լաւ, համարեցէք թէ այնպէս ըլլայ, բայց անկից ինչ օգուտ կամ ինչ միսիթարութիւն կայ Լեհաց: Քանի որ Լեհաստանի տէրն է Ռուսիա, ինչ պարապ խնդիր է քննելը թէ արդեօք դաշնագրութեանց ուժովն է տիրեր թէ թուրին ծայրովը, մինչ եւրոպա չկրնար կըշիուքին միւս կողմը գնել իւր պատժական դատաստանը: Արդ ոչ Անդղիա, ոչ Աւստրիա այդ դատաստանին պատասխանատուութիւնը կյօժարին վրանին առնուլ. կմնայ Գաղղիա. բայց եւ նա անկարող է այդմ՝ քանի որ իւր սստիկանին՝ Պիյույի ձեռքով բոլոր աշխարհի գիմաց հրատարակեց թէ « Լեհաստանի խնդիրը եւրոպական խնդիր մի է, ուստի եւ Գաղղիա չէ կարող ինք մինակ լուծանել զայն »:

Պարապ տեղն է որ լեհասէրք ձ. Ռըսէլի ճառին վրայ այնչափ ուրախացան: Ընդհակառակն եթէ լաւ թափանցէին՝ պիտի տեսնէին որ Անդղիա կուզէր հասկըցընել որ ոչ դաշնագրութեանց պարտաւորութիւնը, ոչ Անդղիոյ պատիւը եւ ոչ շահը կթոզուն որ Լեհաստանի համար Ռուսաց հետն պատերազմը բանայ: Անդղիոյ միտքն այս է, ողբալ Լեհաց վրայ, ամբաստանել զիսուսիա, բայց անկէց աւելի հեռուն չերթաւ:

Խոկ Աւստրիոյ վրայ որ աչուընիս դարձնեմք՝ հօն չէ թէ տէրութեան ուտիկան մի է որ կիսուի, հապա բոլոր պաշտօնական եւ պաշտօնասէր լրագիրք որ Անդղիոյ լրագրաց մէկ մասին պէս կդատափետեն զիսուսաստան, ամենայն տեսակ աղէտք եւ անդթութիւնք վրան բարդելով: Թողումք քննելը թէ իրաւ են չէ նէ ուստ այդ ամբաստանութիւնները, այն նայիմք թէ ինչ ըսել կուզէ Աւստրիա: Այդ լրագիրները պատասխան կուտան թէ « Աւստրիա կդատապարտէ՝ բայց ոչ ինչ գործադրէ ». թէ եւ այսպիսի պարագայի մը մէջ մեղի կերեւի որ շատ աւելի տրամաբանական էր որ գործադրութիւնը դատապարտութեան հետ զուգընթանար:

Ահա ուրեմն եւ Աւստրիա՝ Անդղիոյ պէս ինքն եւս զէնք առնելու միտք չունի Լեհաց համար:

կմնայ ուրեմն մինակ Գաղղիան : Բայց Գաղղիա մինակ ոչ կուզէ եւ ոչ կարող է այժմու պարագայից մէջ պատերազմ բանալ Ռուսաստանի պէս մեծ ու հեռաւոր տէրութեան մը հետ . մանաւանդ որ ինքն իւր ձեռօք ինքդինքը գատապարտեց յանգործութիւն, ինչպէս վերն ըսի , քանի որ միւս մեծ տէրութիւնք հետը չեն միաբանիր :

Այս համառօտ տեսութիւնս կրնայ ձեզ ցուցանել թէ գեռ առ այժմ պատերազմի պատրաստութիւն չկայ , եւս առաւել վախ չկայ , քանի որ Անդղիոյ շահասիրութիւնը մէկ կողմէն , Աւստրիոյ կասկածներն ու վախերն միւս կողմէն կհեռացընեն Գաղղիայէն : Կմնայ այժմ որ Ռուսիա աճապարէ կոտրել նուաճել բոլորովին ապստամբաց զօրութիւնը , յօդուա իկիր արկեալ պարագայից յաջողութիւնը :

= Տաճկի տէրութիւնը բոլոր բոլոր երեք երկաթուղի միայն ունի . ա) Զմիւռնիայէն Այտըն . բ) Քէոսթէննէյէն Զէռնավոտո . գ) Աղեքսանդրիայէն Սիւէզ : Խօսք կայ որ երկաթուղոյ գծերը պիտի աւելցընեն դէպ իշալէպ , Հալէպէն Պաղտատ , Պաղտատէն Պուսորա կամ Պասրա :

Քանի որ երկրի մը մէջ երկաթուղիք կաւելնան՝ յայտնի է որ վաճառականութիւնն ալ կծաղկի : Այս ճամբան կմտնէ ահա Տաճկաստան : Տաճկաստանի բարօրութիւնը , մեր բարօրութիւնն ըսել է , որովհետեւ գլաւոր բնակիչներէն մէկն ալ մեք եմք : Ժամբանակն է . պէտք է խորհիմք եւ աշխատիմք որ Տաճկաստանի ներքին վաճառականութիւնը ալ եւրոպացոց ձեռքը չանցնի :

= Ուրիշ լաւ լուր մալ ունիմ Տաճկաստանի վրայ : Քիչ ատենէն Կոստանդնուպոլիս հեռագրական գծով պիտի կապուի Աղեքսանդրիոյ , Սիւէզի եւ Քահիրէի հետ , Պէյրութի եւ Երուսաղեմի վրայէն անցնելով :

Այս ասիական կայարանները պիտի ընդունին տաճկի , արաբացի , անդղիացի , գաղղիացի եւ իտալացի լեզուաւ լուրեր : — Պարսկաստանն ալ իւր կողմանէ աշխատելու վրայ է որ իւր գծերը առաջ տանի . մէկ կողմանէ Ռուսաստանի հետ , միւս կողմէն ալ Պարսկային ծոցին հետ :

= Կ. Պոլսոյ գժբաղդութիւն մը : —

Սուլլթաններուն այն շքեղ փայտաշէն պալատը , որ Ոսկեղջիւրին հարաւայիլն ծայրին

ամենէն գեղեցիկ ճարտարապետական զարդն էր , աղախնոյ մը անհոգութեամբը —ինչպէս կրօնն—զոհ եղաւ բոցերու կատաղութեանը :

Տեղւոյն գրքին գեղեցկութեանը պատճառաւ մայրաքաղաքին պատմական յիշատակարանաց մէկն էր այս պալատին տեղը : Հին Բիւղանդիոնի օրերը , հոս շինուած էր անուանին Սկրոպոլիս : Եթոյ Պակիտիս կայսրուհին իւր պալատը հոն շինել տուաւ : Յուստինիանոս կայսրը մեծցուց ու զարդարեց եւ հոն փոխադրեց արքունիքը : Սուլլթան Սէհէմմէտ Կ. Պոլիսն առնելով կործանել տուաւ կայսերական պալատը , եւ նորաւերակաց վրայ շինել տուաւ ուրիշ պալատ մը արեւելքան ճարտարապետութեամբ , որ հետզհետէ նորոգելով՝ հասաւ մինչեւ Մահմուտի օրերը :

Այն հին պալատին մէջ շատ դէպքէր անցան : Հոն Սէլիմ Գ եւ Մուսթաֆա Դ սպաննուեցան , եւ այն տեղէն ելան Մահմուտի երեւելի ֆէրմանները , ինչպէս Վահապիները ջարդելու , ենիշէրիներ կոտրելու , նոր զինուորութիւն գնելու հրամանները :

Սուլլթան Ապտիւլ Մէճիտ Տօլմապահչէ քարէ նոր պալատ մը շինելով՝ հոն փոխադրեց արքունիքը , իսկ հին փայտէ պալատին մէջ զետեղել տուաւ հօրը կանանցը : Մէճիտի մահուընէն ետեւ իւր ներքինապետն (Քարըն էփինի) եւ 300 հարճերն փոխադրուեցան իշին պալատն , իրենց հարիւրաւոր աղախիններովը : Կրակը թէեւ ասոնց եւ ոչ մէկուն վնաս չտուաւ , բայց մոխիր գարձուց այն արժանի յիշատակի պալատը , մէջի հարբատութեանց եւ գանձուց մեծ մասիւն հանգերձ : Հազիւ թէ քանի մը նշանաւոր հնութիւնք աղատեցան բոցերուն կատաղութենէն :

= Ամերիկայէն կարգէ գուրս լուր մը զամէնքն ապշեցուց : — Ճ. Տէվի՝ հարաւայնոց նախագահը , կէս միլիոն գերեաց ազատութիւն կուսայ եւ կղինուորէ ընդ գրօշակաւ իւրով , անսոնց ձեռքն յանձնելով իւր գտին պաշտպանութիւնը : Այս լուրն անկարելի պէտք էր համարել , եթէ չգիտնայինք թէ ինչ աստիճանի նեղն ինկած են հարաւայինք , եւ որչափ պէտք ունին զինուորաց : Իվերայ այսր ամենայնի ով կրնար հաւատալ թէ ապստամբութիւն մը որ հազիւ թէ երկու տարի կայ սկսաւ այն վախճանաւ որ գերեվարութիւնը մշանջենաւորէ Ամերիկոյ մէջ , այսօրուան օրս այն կէտին հասած ըլ-

լայ որ նոյն իսկ գերիներուն դիմէ որ զինքը պաշտպանեն . . . — Բայց այս կէս միլիոն երիտասարդ կտրիճ գերիներն որ ազատին , բնչ կմնայ հարաւայնոց տնկագործաց (plantateurs) , բայց եթէ ծեր , հիւանդ գերիներն , կամ նոյց տղային ու կանայքը : Առնցմէ բնչ օգուտ կայ տնկագործացն : — Տեսէք ու բեմն թէ բնչ հակասութեան մէջ կդտնուին այժմ՝ հարաւայինք :

Մթիվընս՝ նոցա երկրորդ նախագահը՝ այժմ Փարիզ եկաւ համոզել զիազիա որ ճանչնայ հարաւայնոց անկախութիւնը : Խոսք մը կայ որ կայսերական կառավարութիւնը յօժարութիւն կցուցընէ առ այդ , պայման գնելով որ հարաւայինք գարձընեն զնահանգըն թէիսս առ Մերսիկոյ :

= Մերսիկոյի ազգային ժողովը նուիրակներ զրկեց յեւրոպա առ Մաքսիմիլիանոս արշիդուքսն , հրաւիրելով զնա յամուն կայսերական : Սոքա ուեպտեմբերի 15/ին ներկայացան իմիրամարէ , արշիդ.քսին պալատը եւ հրաւէրնին ըրին : Համառօտ ճառօվ մը պատասխան տուալ կայսրեղայրը , որոյ այս է իմաստը , «Կրնդունիմ Մերսիկոյի թագու այն պայմանաւ որ բոլոր ազգը վիճակ ձգէ ու իւր հասարակաց հաւանութիւնը տայ : Այն ժամանակ ես ալ կիսուտանամ որ Մերսիկոյի Սահմանադրական կառավարութիւն մը տամ» :

= Գաղղիս իւր մեծ նկարչաց մէկն ալ կորսնցուց այս տարի : Օգոստոսի 15/ին մեռաւ կօմին Տրլաֆրուս , գլուխ ուսմանիի գպրոցին , որ բոլորովին հակառակ է ինկրուի իտալիար գպրոցին : — Տրլաֆրուս ճնած էր 1798-ին . հայրը Վարչութեան (Directoire) ժամանակ երկու տարի արտաքին գործոց ոստիկան եղած էր , յետոյ Պօրտոյի նախարար (préfet) : Տղայութենէն իվեր նկարչութեան մեծ յարմարութիւն ցուցընելով , ուսմունքը լմնցընելէն ետեւ 18 տարուան մտաւ Փիէր Կիրէն յիասի նկարչին քով , ուր աշակերտակից ունէր զժերիչոյ եւ զԱրի-Շէֆէր , որ յետոյ եղան անուանի նկարիչը , եւ Տրլաֆրուայէն առաջ փութացան իգերեղման :

Այն ատենները մատենագրութեան մէջ մեծ յեղափոխութիւն մը կըլլար . յիասի հին գպրոցը տեղի կուտար ուսմանիզմին առ ջեւ , որոյ գլուխ կեցած էր Վ. Հիւկոյ . գեղեցիկ գպրութիւնքն ալ հաղորդեցան այն շարժմանը , Կէրէնի վերոյիշեալ երեք աշակերտները թողացին իրենց վարժապետը , ու

ուսմանիզմի կուտակից ելան : Տրլաֆրուս արուեստահանդիսին մէջ Տնակրէ եւ Վիրգիլիոս պատկերը ներկայացուց , եւ ժէրիքոլ Մելուսայի նաւարելուրիւնը : Այս պատկերները մեծ տպաւորութիւն ըրին եւ շշուկ հանեցին . այն օրուընէ աշա ծնաւ ուսմանիի գպրոցը : Ժէրիքոլի շուտ մեռնելովը՝ Տրլաֆրուս մնաց միայնակ գլուխ իւր գպրոցին , եւ 1824-ին հանդիսացուց նիոյի շարդը , որով կատարեալ պատերազմհրատարակեց յիասի ներուն հետ . Սոքա վրէժ առնելու համար՝ ամենայն ջանք ըրին որ երիտասարդ նկարչին առ ջեւ փակեն արուեստահանդիսին գանեները , բայց նա այնչափ նոր նոր պատառաներ կնկարէր՝ որ հարկ կըլլար այն բազմութեան մէջէն գէթ մէկ քանին կամայ եւ ակամայ ընդունել :

Ցուլիսի յեղափոխութիւնը (1850) ազատական մտածութեանց օգնելով , Տրլաֆրուայի եւ իւր գպրոցին նոր ասպարէզ մը բացուեցաւ : Հանդիսացոյց նա զիկատուրիւն որ ժողովրդեան կառաջնորդ լինդիկ լունաւորաց . այս պատկերը շատ մեծ ընդունելութիւն գտաւ եւ տէրութիւնն ուզեց գնել : Քանի մը ուրիշ երեւելի պատկերներ ալ իլոյա ընծայելէն ետեւ՝ անցաւ իմարօք , ուրիշ գարձաւ նոր լուսոյ խառնուրդներ եւ արեւելեան տարազներ հետը բերելով , որովք ճոխացան իւր նոր պատկերները :

Այնուհետեւ Տրլաֆրուս յաղթանակեց , ու ճանչցուեցաւ Գաղղիոյ մեծանուն նկարչաց մէկը : 1855-ի աշխարհահանդիսին մէջ իւր գործոց մեծագոյն մասը այլ եւ այլ տեղերէ հաւաքելով միահամուռ հանդիսացոյց : Ամէն մարդ զարմացաւ նորա մոտաց ընդմնաւորութեան եւ խիզախ վրձինին վրայ : Այն ատեն լաւ հասկցուեցաւ որ Տրլաֆրուս նկարչութեան ամէն ցեղին մէջ ալ վարպետ էր : Դիցաբանութիւն , Քրիտոնէութիւն , պատմութիւն ու բնութիւն , Տրլաֆրուայի ճոխ նիւթեր մատակարարեցին . կենդանագիրներ , այլաբանութիւններ , կենդանաց , ծաղկանց , պաղոց նկարներ , ցամաքի ու ծովութեսարաններ , ամէնու մէջ ալ յաջողեցաւ :

Նորա նկարներուն կորովը , չերմութիւնը , բարառնական (dramatique) զօրութիւնը , լուսոյ եւ գոյներու զօրաւոր խառնուրդները՝ զարմացուցին զամէնքը : Եթէ Օրաս Վերնէ (տես թուղթ 9) նկարչութեան Պերամէկն է , տարակոյս չկայ որ զՏրլաֆրուս կրնամք անուանել իրաւամք նկարչութեան Վիլսոր Հիւկոն :

ձեմարանը 1857-ին վերջապէս գուներն իրեն բացաւ, եւ երեւելի Փօլ Տըլարօշնկարչին պարապ ձգած աթոռը նստեցուց : Տըլարօշաա միտաներ ընդունեցաւ, եւ պատոյ կեդէսնի ալ՝ սպայութեան շքանշանը :

Տըլարօշ վրձինի հետ գիտէր նաեւ գրիչ գործածել : Հանդիս երկու աշխարհաց (*La Revue des deux Mondes*) օրագրին մէջ երբեմն երբեմը ընտիր յօդուածներ, կհրատարակէր նըկարչութեան ու նկարիչներու վրայ քննութիւններ ընելով : — Ժօրժ Սանտի կենդանագիրն ալ ճարտարութեամբ նկարած ըլլալով, այս անուանի մատենադրուհին Տըլարօշի վրայ շատ գովեստով կիսոսի իւր Պատմութիւն կենաց իւնց (*L' Histoire de ma vie*) անունով փիպասանախառն կենսագրութեանը մէջ :

= Նշանաւոր մատենագիր մ'ալ կորսընցուց Գաղղիա սեպտեմբերի 18-ին եւ է Աշգրէս ըլ Վինեի կոմսը, որոյ անունը թէպէտ վերջի ժամանակներս մոռցուածի պէս էր, բայց ատեն մը բաւական շշուկ հանած էր բանաստեղծութեան աշխարհին մէջ :

Վինեի ծնած էր 1799-ին . ծնողքը զինուորական ցեղէ էին . հայրը՝ եօթնամեայ պատերազմին մէջ քաջ անսւն հանած էր . իսկ մայրը՝ Պարօաէն ծովակալին աղջիկն էր . ուստի եւ անդամին իխանձարոց որոշուած էր Վինեի բազրը, զինուորական կեանք : Էզնոյն կնշանակէր եւ ժամանակը . առաջին կայսերութեան նշանաւոր օրերն անցուց նախւր պատանեկութիւնը : Այս ամենայն հանգամանաց մէջ հարկաւ Ալֆրէտ զինուորական փառաց ետեւէ պիտի ընկնար . սակայն շուտ խոնջեցաւ նա, վասն զի իւր աստղը ուրիշ տեղ կառաջնորդէր :

Իւր քանի մը հրատարակած մանր քերթուածոց յաջողութիւնը՝ որոշեց նորա ապագայն : 1824-1826 Աստուածաշոնչ Ա. Գրոց աղդեցութեան տակ գրեց իւր Պօէմես անտիկան և մատենագիր 1829-ին Ելօա տաղը՝ քերթողական նոր գոլրոցին նախապատիւներէն մէկը ծանուցին զԱլֆրէտ տը Վինեի :

Այսուհետեւ ձեռք զարկաւ գրել քանի մը փիպասանութիւններ, որոց մէջ անուանի եղաւ Ծիզ-Մարտ . 1829-ին Ելքափիրի Օթելլօն թարգմանեց ու թէարքը Ֆրանսիական մէջ ձեւացրնել անցուց իւր աղաւական մէջ մատան, իսկ ամբարհաւած եւ արիւնուց կարգինալը կդառնայ այն նաւակին մէջ երկնցած՝ իրքեւ թէ յաղթական կառքի մը մէջ բազմած ըլլար : Բայց շատ չանցնիր . նորա մաշն ալ մօտ է :

Մարին ձեւացընել տուաւ *La maréchale d'Ancre*, որ 1850-ի քաղաքական յուզմանցը պատճառաւ, տեսարանի վրայ ընդհատմունքներ ունեցաւ : Բայց Վինեիի աւելի համբաւը մէծցուց *Chatterton*ի բարանութիւնը (drame), որ իւր Ստելլա վիպասանութեան մէջի գրուադն (épisode) է : 1853-ին էր որ բանաստեղծը ձեւացընել տուաւ նախ, եւ միսիթարութիւն ունեցաւ 22 տարիէ վերջը (1857) նորէն զայն տեսմելու Ֆրանսիակի տեսարանին վրայ փառաւորուած : Այս երկրորդ անգամուն մեք ալ ներկայ գտնուեցանք, եւ մեծ ախորժ զգացինք այն բարանութեան վայելչալից ոճէն եւ շահաւէտ ընթացքէն, եւ զարմացանք որ 1853-ին այնչափ շշուկ եւ հակառակութիւն էր հաներ, ինչպէս կարդացած էինք եւ ժամանակին մարդիկներէ լսած : Դիտելու բանն այս է որ այն *Chatterton*ը որ այնչափ շռինդ պատճառեց իրոյս ընծայուած ժամանակը, հեղինակը գրած էր զայն « Աղօրի պէս ուուր անիուիսան մը մէջ » (dans un recueillement aussi saint que la prière), ինչպէս որ յառաջարանին մէջ կըսէ :

Բայց Ալֆրէտ տը Վինեիի աւելի անուանի գործը Ծիզ-Մարտն է . այս վիպասանութիւնը արժանի է յետագայից անցնելու, վասն զի սրտառուչ գրուածք մի է այս : Կարգած Ռիշլիէօ կարգինալին նկարագիրը, եւ թոփ եւ երիտասարդ էֆիայի գատաստանի հարցուփորձը (interrogatoire) . այդ գաւակցութեան մէջ Մարի ըլ Մաներուի անոյշ պատկերը սիրտը չըշարժեր . նայէ չուենոս գետին վրայ նաւակ մը կենէ, թիակները ոսկեզօծ են գրօշն ալ գոյնզգոյն . Ռիշլիէօյի նաւակին է այն՝ որ թէեւ շքեղ զարգարուած, բայց երկու իմաշ գատապարտեալներ կտանի : Քիչ մը վերջը նաւակը ետ կդառնայ . ուր են այն երկուքը . գնացին նոքա յաւիտենականութեան մէջ մտան, իսկ ամբարհաւած եւ արիւնուց կարգինալը կդառնայ այն նաւակին մէջ երկնցած՝ իրքեւ թէ յաղթական կառքի մը մէջ բազմած ըլլար : Բայց շատ չանցնիր . նորա մաշն ալ մօտ է :

Ալֆրէտ տը Վինեի կենացը վերջի տարիները անցուց խաղաղ լոռութեան մէջ, որով եւ անունը աղօտացաւ այժմու սերնդին առջեւ : Սակայն թարումը փառաւոր եղաւ զինուորական եւ մատենագրական պատիւններով :

= Հայու մանրավէպ մը : — Անցեալ օր գաղղիական ընկերութեան մը մէջ էինք ուր մեր աղգայնոցմէ ալ երկու հոգի կդառնուէին.

Խօսքը բնականապէս Արֆրէտ աը վինեիի վը-
րայ գալով՝ որ դեռ նոր էր վախճաներ՝ յի-
շուեցաւ Սէն-Մարս վիպասանութիւնը։ Մեր
Հայերէն մէկը շատ անգամ լսելով այդ պատ-
մական անունը՝ կուզէ հասկընալ թէ ինչ է,
ով է. կդառնայ իւր շատգէտ ընկերոջը կա-
մացուկ մը հարցընէ թէ Սէն-Մարսն ինչ
պիտոր ըլլայ. — ԲԷՀ, պատասխան տուաւ
քաջահմուտ ընկերը, ժամը չես մի լսած Ս.
Մարկոսը, իշրէ անոր աւետարանին վրայ է
որ կիսուին կոր այս պարոնները»: — Բաւ, եւ
սկսաւ նորէն խոր ուշադրութեամբ մտիկ ը-
նել ընկերութեան խօսակցութիւնը։

Սէն-Մարսը՝ Սէն-Մարֆ հասկըցեր է եղեր
մեր քաջահմուտ պատմագէտ Հայը։

= Անցեալ գիշեր Մուփրարի փողոցին մէջ
անցնող գարձողք պղտիկ տնակէ մը պոռաւ
կանչելու եւ ծեծկուըտանքի ձայներ կլսեն,
գուռը կփորեն, կվազեն ներս որ գողը կամ
մարդասպանը ըռնեն, վեր կելսեն եւ իմանա-
լով որ սենեկէն կուգար ձայնը՝ գուռը կհրեն
ներս կթափին. մէյմ'ալ ինչ տեսնեն. երկու
հսկայ մարդիկ մերկացած իրարու վիզ փաթ-
թուած կատաղաբար կիսուին սարսափելի
կոռուփներ իջեցընելով իրարու գլխուն։

Շատ աշխատելէն վերջը հազիւ թէ այս
երկուսը իրարմէ կբաժնեն, կհարցընեն թէ՝
ինչ է իրենց կատաղի կռուին պատճառը։
Մէկը կինայ կոկոր խորդաւ. խոկ միւսը պա-
տասխան կուտայ թէ «Պարոններ գիշերը
անուշ քունի մէջ էի յանկարծ արթնցայ այս
մարդուն տուած ուժով մէկ հարուածէն որ
ինձի պլուեցաւ կուզէր զիս խեղդել. վեր
ցատքեցի ու սկսայ ինքզինքս պաշապանել
իրեն կատաղութեան գէմ, որ բերնէն խօսք
մը չէր հաներ ու կարկուտի պէս ըռնցինե-
րը (հումրուց) կթափէր. իրեն հարցուցէք
ուրեմն իւր կատաղութեան պատճառը»: —
Կհարցընեն, պատասխան չի տար, կհրեն կը-
հրմշակեն, նա՝ խըռ խըռ կիսորդայ. համբե-
րութիւննին կհասնի վերջապէս թեւէն ոտ-
քէն գլխէն այնչափ կբաշքշեն, կցնցեն ու
կթօթվեն ու քիթին բերնին այնչափ պաղ
ջուր կզարնեն որ վերջապէս խեղճ մարդը
աչուըները կբանայ ու խոլոր մոլոր չորս կող-
մի բաղմութեանը նայելով չկրնար հասկնալ
թէ ինչ կուզէն. «Պարոններ, կըսէ, չեմ գի-
տեր պաղ առեր եմ թէ ինչ է, երես գլուխս
յանկարծ այս գիշեր իջուածք իջեր ոււեր
են. չորս կողման ալ սաստիկ կոտրտուիլ մը
կզգամ, ուստի ներեցէք չեմ կարող ոտքի

վրայ ելնել. . . կարծես թէ անձրեւ ալ եկեր
է, վրաս գլուխս բոլոր թրջած է. — Զէ,
պարոն, կպոռայ անդիէն գիշերային ըմբշա-
մարտը. պատուհանները գոց էին, դուռը ա-
մուր փակուած, օգն ալ շատ տաք, պաղ առնե-
լու պատճառ չկար. նայէ աստղները կփայլին,
անձրեւ եկած չունի. Դուն ինծի սա ըսէ ինչ
կուզէիր ինծմէ որ այդպէս կատաղաբար
քունիս մէջ վրաս ընկար կուզէիր զիս խղգել։

Այս խօսքին կարծես թէ քունէն նոր ար-
թըննալով «Վայ բարեկամ», գոչեց պաղ առ-
նոլ ըմբշամարտը, ճակատն ու աչուըները
շփելով, ուրեմն երազէր տեսածս. ինչ ընեմ,
ինձի այնպէս երեւցաւ որ մէկը եկեր մնառելս
կվերցնէ կտանի բոլոր մէջի ունեցած չունե-
ցածով. կատղեցայ ու վրան վաղեցի եւ կար-
ծեմ քանի մը ըռնցի կերուցի անզգամին։
— Քանի մ'ալ կերար կարծեմ, սիրելի բա-
րեկամ, կանչեց միւս ըմբշամարտը, վրան
ինկաւ, իրարու հետ պատուեցան, եւ գի-
շեր բարի մաղթելով անցորդներուն իրենք
ալ սկսան բարձրածայն ծիծաղել իրենց ե-
րազին մէջի քաշած փորձանքին։

Ասոնք երկու բարեկամ են եղեր որ ար-
թընութեան աղէկ ընկեր կըլլան ու քունի
մէջ՝ կռուով կանցընեն. օռբեկը կպագ-
տուին, գիշերը իրարու կփատթուին եղեր
իրար խղգելու։

Այս ալ նոր տեսակ բարեկամութիւն։

= Այսպիսի քնաշրջութեան (somnambulisme)
ուրիշ փորձանք մ'ալ. — Գերմանիոյ գեղերէն
մէկուն մէջ անտառապահը գիշերը հեռուն
խոշոր բան մը կտեսնէ որ ծառերուն վրայ
կելնէր. «Այս ինչ ահագին թռչուն է» կը-
սէ ինքնիրեն, ու հրացանը կշտկէ որ զարնէ.
մէյմ'ալ նայի որ այն թռչունին վրայէն եր-
կայն շապիկի պէս բան մը կշարժի. կասր-
սափի երեսը խաչ կհանէ, լեղապատառ կը-
թողու կփախչի, սատանայ կամ խօրդախ
կարծելով։

Գիտէք ինչ է եղեր այն խօրդախը. գե-
ղացիին մէկը՝ որ քունին մէջ գիշերը իւր
տնակը թռղլով գուրս է ելեր. այս դին այն
գին պտղաբէն ետքը՝ գեղին ծայրերը աղ-
քատի մը հիւղը (խուլիսա) կմտնէ. Աղքատ
ըսածդ գողէն վախ չունի. բայց ելիր նայէ
որ այն աղքատն ալ շատ գէգ (րիթիզ)
ընաւորութեամբ մէկն ըլլալով, ամենեւին
չախորժի որ գիշերանց անսովոր ժամանակ
իրեն մէկը հիւր գայ. ուստի կելնէ այս

կարծեցեալ գողին գիմաց ու ձեռքի հաստ գաւազանը այնպէս ամուր մը գլուխը կիցեցընէ՝ որ խեղճը ցաւէն ու ցնցմունքէն կարթննայ, ինքն ալ կզարմանայ թէ ուր կդժնուի :

Ինչ եւ իցէ, երկու կողմէն իրարու խօսքը կլսեն. սա թողութիւն կխնդրէ իւր անսովոր գիշերային այցելութեանը համար. նա թողութիւն կխնդրէ գաւազանաշարժութեամբ տուած քաղաքավարութեան դասին համար. ու իրարու թեւ մտած կերթան քնաշը ջիկին տունը, ուր լալով հեծեծելով նորա խեղճ կինը գիմացնին կելնէ, վասն զի տեսնելով որ էրիկը քունին մէջ յանկարծ աներեւոյթ է եղեր, կհասկընայ գլսուն եկած փորձանքը ու յուսահատութեան մէջ ընկած է եղեր: Եւ յիրաւի եթէ անտառապահը յանկարծակի եկած վախցած չըլլար՝ հրացանը պարպած կըլլար վրան, ու մեր խորդախը կամ սատանան՝ յիրաւի մէկ շնչով պիտի զրկէր մեռելներու կամ սատանաներու քով:

= նամակագրոշմը (*timbre-poste*), արդէն սովորական բան մի է ընթերցողաց: Թէ Ռուսաստանի թէ Տաճկաստանի Հայոց ծանօթ է որ նամակ մը դրկելու համար հասցէին վրայ պղտի թուղթ մը կպցընելու է, զոր տէրութիւնը իբրեւ այն նամակին գին կընդունի, որովհետեւ իւր նշանը, կամ թագաւորին գէմքը փորագրուած է այն թղթեկին վրայ:

Այսչափը գիտեն ընթերցողք, սովորական գործածութեամբնին: Բայց կարծեմ շատերը չեն գիտեր որ այժմ Փարիզ, որով եւրոպիոյ միւս կողմերն ալ, — չգործածուած նամակագրոշմէն աւելի յարդ ու գին ունին օտար երկրի գործածուած նամակագրոշմքն: Մասնաւոր վաճառականք մեծ ջանքով կժողվէն զայդ աշխարհիս չորս կողմէն, եւ կծախեն սուզ սուզ ունայնամբը թողովողաց եւ պահողաց, որ իրենց մեծ հարսաւութիւն կըհամարին ամէն տէրութեանց նամակագրոշմը հաւաքել այս բանիս համար շինուած յատուկ յիշատակարանի մը (album) մէջ:

Մըչափ անդամ առիթ ունեցայ ծիծաղելու մարդկային ունայնամտութեան վրայ, տեսնելով այս յիշատակարանքը՝ որոց տէրերը կցուցնէին ինձ մեծ պարծանօք եւ տըղայական ուրախութեամբ: Այսպիսեաց այցելութեան եղած ժամանակներս՝ կամայ եւ ակամայ նոցա յիշատակարանքն թղթատելով, հետեւեալ մէկ քանի բան գիտեցի, որ

բաւական հետաքրքրական են, ու գոնէ փոքր փոխարինութիւն մը կհամարիմ այն յիշատակարանները թղթատելով կորուսած ժամանակիս:

Ամենէն աժամ նամակագրոշմը՝ Գաղղիս և Սամթիմինն է:

Ամենէն սուզը՝ Քաղենիս և տուլացուն (21 Գրանք):

Ամենէն գեղեցիկը՝ Գաղղիս, յետոյ Յունաստանինն է:

Ամենէն տղեզը՝ Պելճայինն է, եւ Անգղիս և փէնսիինը:

Ամենէն մեծը՝ Սիափիրայինն է:

Ամենէն փոքրը՝ Մերքեմպուրկ-Նվերինն է, կովու գլոտվ:

Ամենէն ետքինը՝ Տաճկաստանինն է:

Ամենէն յարդի, ուստի եւ ամենէն աւելի փնտուած նամակագրոշմն են աննանք. որ այժմ մալ չեն գործածուիր, ուստի եւ քիչ կպտնուին, այն ալ սուզ: Այս կարգէն են Պուրագնի կղզւոյն, Նոր-Քալետոնիս, Սպանիս, Փօրթուկալի, Անգղիական Կիւէնի ու Վան Տիմէն երկրին: Եւ մամաւանդ՝ Աչնալիչ կղզեաց, հիքարակուայի, Փիլիպպեան կղզեաց, եւ Խոսլիս մեռեալ գ-քութեանց:

Անցեալները նամակագրոշմից սիրով զակատեալ մէկուն յիշատակարանը կկորսուի շոգեկառաց վաչի (վակոն) մը մէջ: Գիտէք Բնչ փոխարէն պահանջեց այն ճղած մղած պատկերիներուն . . . — Հինգ հազար ֆրանք’ . . . եւ շոգեկառաց ընկերութիւնը չխալքսեցաւ այն մարդուն ձեռքէն մինչեւ որ չվճարեց ամբողջ հինգ հազար ֆրանքը:

= Լրագրի նոր տեսակ յայտարարութիւն մը լսեցէք. — Oregon Sentinelle ձէքսընվիլի լրագիրը հետեւեալ յայտարարութիւնը կընէ իւր բաժանորդացը:

«Պարոնայք, գ-քապաննիս (ակա) պարապ է՝ «փորերնիս անօթի: Հարկաւոր է մեզ ստակ, «կարգ, եղ, գետնախնձոր, ալիւր, միս, «սոխ, սիտոր, փայտ, ածուխ եւ հաց:»

«Պարոնայք, կամ լրագրիս բաժանորդութեան ստակնիդ վճարեցէք, կամ վերոյիշեալ նիւթերէն մէկը մեզ բերէք: Ինչ՝ «պէս դուք պէտք է ուտէք որ ապրիք, նոյն՝ «պէս ալ մեք պէտք է ուտեմք որ ապրիմք «ու մեր լրագիրը գրեմք: Բերէք, պարոն՝ «ներ, բերէք. որովհետեւ կաշխատիմք՝ ու «բեմն իրաւոնք ունիմք որ ՈՒՏԵՄՔ»:

Այսպիսի յայտարարութիւն մը գեռ հայ լրագիրը եւ օրագիրը ըրած չունին, — կըընամ վկայել: Բայց արգեօք քանիներ կան որ ասկէ աւելի ծանր բողոքներ կընային ընել իրենց բաժանորդացը . . . Մեր ազգին սովորական ախտ գարձեր է ձրի (ճնապա) կարգալ . . . սխալեցայ, վասն զի չեմ գիտեր թէ ձրի, կարգալու ալ սէր կայ մի մեր ազգին մէջ:

Կտեսնեմ որ ամէն ազգային լրագիրք եւ օրագիրք կգանդատին իրենց բաժանորդաց

մեծ մասին անհոգութեանը վրայ, որ բաժանորդ կդրուին՝ բայց բաժանորդագինը չեն վճարեր. որով խեղճ հայ օրագիրք կամ այն է որ ամենամեծ նեղութեամբ կապրին, կամ այն է որ հազիւ թէ մէկ երկու տարի կդիմանան՝ եւ կմեռնին. այն ալ՝ շատ բան է որ այնչափ տաեն ալ կրնան դիմանալ:

Աչա չնրիիրի չափ լրագիրք եւ օրագիրք ծնան մեր մէջ, քսան քսան եւ հինգ տարուան մէջ. բայց այն հարիւրէն քանին մինչեւ հիմա կապրին . . . Այն ապրողներն ալ ինչ դառն կեանք կանցընեն . . . եւ գեռ քսանի տարի պիտի կարենան ապրիլ այս ընթացքով. . . — դիւրին է գուշակել:

Ամենայն ազգաց մէջ հետզետէ անհամեմատ կերպով կաճի պարբերաթերթից (feuilles périodiques) թիւը. իսկ մեր մէջ՝ հետզետէ պակսելու վրայ է: եւ եթէ մէկ քանին ոսր ալ ծնանին՝ բայց մեռեալ թերթերուն թիւը աւելի շատ է: եթէ մեռնողներուն կենսական նիւթ չունենալի ըլլար նոցա մահուանը պատճառ՝ ցաւալի բան էր արդարեւ, բայց անհատական բան մը համարելով՝ կրնայինք նոցա մահուան ցաւը չզգալ շատ աւելի առոյգ եւ կենսալից թերթերու աչուընիս դարձնելով:

Սակայն ցաւալին այն է որ թէ առոյգ եւ թէ անառոյգ թերթերը, թէ օգտակար եւ թէ անօգուտ օրագիրները՝ մեր ազգին մէջ կհեծեծեն ու կմեռնին հաւասարապէս: Ասով յայտնի կերեւի թէ մեր ազգը գեռ պիտանի եւ անպիտան պարբերաթերթից մէջ խտիր չտեսնար: Ուստի եւ կհետեւի որ նոյն մահուամբ կմեռնին այն օրագիրք որ ազգին լումայ մը օգուտ չունին, եւ այն օրագիրք՝ որոց օգուտը շատ կրնար ըլլալ մեր ազգին վրայ, խմբագրաց ստացած հեղինակութեամբը, փորձովը, հմտութեամբը եւ ազգային շնչովն ու եռանդովը:

Այս համառօտ տեսութեանս եզրակացութիւնը ո՞րն է ուրեմն: — Այս, որ մեր ազգը գեռ այն աստիճանի արհամարհական աչքով կրնայի տապագրութեանց ու գրքերու վրայ, որ սիրու չըքաշեր, կխողճայ մէկ քանի արծաթ, քանի մը դահեկան տալ օրագրի մը, լրագրի մը, գրքի մը համար. ու իւր աղահութիւնը ծածկելու համար նայէ

ինչ կըսէ. «Բէհ, կաժէ որ այդ շնչին օրագրին համար ստակէ ենեմ, փող վճարեմ» . . .

Բայց, պարոն, թէ որ դուն փող չվճարես, նա փող չվճարէ, օրագրին ինչպէս պիտի ապրի: Այն խեղճ խմբագիրները ժամանակ կանցընեն, ազգին ձեռքերնէն եկած օգուտուն ընել կաշխատին. աշխատանացն համեմատ պիտի չապրին: Դուն քու մշակիդ՝ քու ծառայիդ աշխատութեան վարձքը կուտաս. խրմբագրին աշխատանաց վարձքը կմոռնաս . . .

Թէ արգեօք՝ քո կոյր աչքիդ առջեւ աւելի արգիւնք ունին քո մշակիդ ու գեղացի կոշտ ծառայդ՝ քան այն խեղճ ազգասէր երիտասարդք՝ որ կրտսնին կաշխատին կըսէն, որ իրենց գրուածքովը ազգին յառաջագիմութեան գործակից ըլլան . . .

Խեղճ խմբագիրներ չայոց. չըլլայ թէ նայիք ձեր օտարազգի ընկերակիցներուն վրայ. գուք ձեր լացն ու ողբը նայեցէք. վասն զի եթէ ձեր օտարազգի պաշտօնակցաց (confrères) վրայ աչուընիդ գարձունէք՝ չըրգիտեմ ինչ աստիճանի սրտակուտրութեան ու մանաւանդ թէ յուսահատութեան մէջ պիտի ընկնիք, մտածելով ձեր ու նոցա բաղդին մէջի եղած անբաւ տարբերութիւնը . . .

Ի՞նչ է ասոր պատճառը. միթէ դուք տաղմնդ չունիք, եւ օտարազգի խմբագիրը միայն տաղանդ ունին: — Ոչ. ձեր մէջն շատերը գիտեմ որոց յարգը թէեւ ձեր ազգը չընձանչնար՝ բայց օտար ազգք մեծ պատիւ կրնային տալ . . .

Միթէ ձեր գրուածները ազգին օգտակար չեն: — Ոչ. ձեր մէջը շատեր կճանչնամ որ աւելի ազգասիրութեամբ վառուած են, աւելի անձնանուէր են քան ուրիշ ազգաց խմբագիրներէն շատերը:

Բայց եւ այնպէս՝ նոքա բաղդ կշինեն, նոքա անուն կհանեն, իսկ դուք՝ ընդունելի չէք այն ազգին՝ որոյ համար կաշխատիք. այն ազգին որ սէտք էր ձեզ խրախուսել, օգնել ու փառաւորել, ու ձեղմով պարծիւլ:

Ի՞նչ է ուրեմն ձեր յանցանքը որ այսպէս կտանջուիք, եւ չէք կարող քաղել ոչ նիւթական եւ ոչ բարոյական շահ մը . . . վասն զի չայ էք ծներ . . .

ՀԱՅՔ ՀԱՅՈՒՆ ՑԱՐԳՈՅ ԶԲՃԱՆՉԱՐ . . .